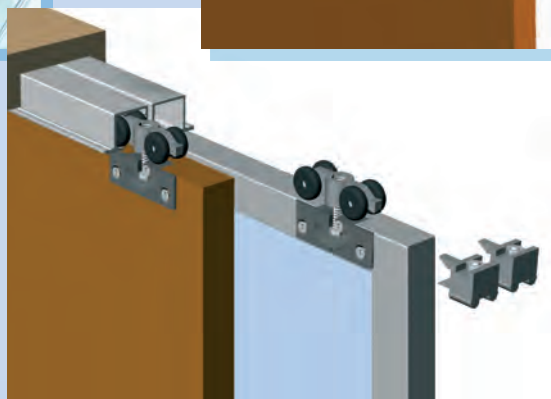


Serie 4000

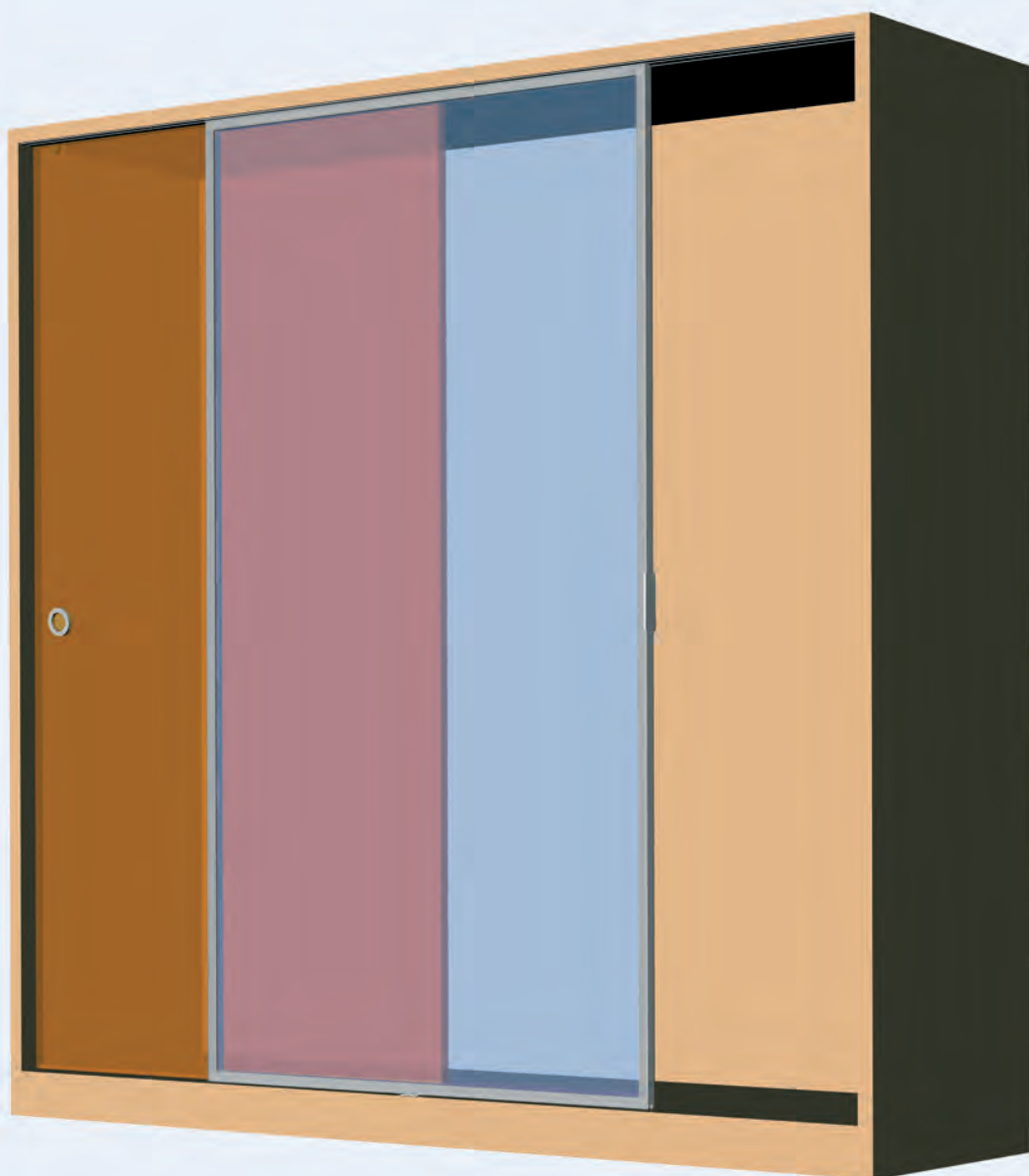


Sistema scorrevole per ante
in legno o con telaio in alluminio.

Sliding system for wooden doors
or with aluminium frame.

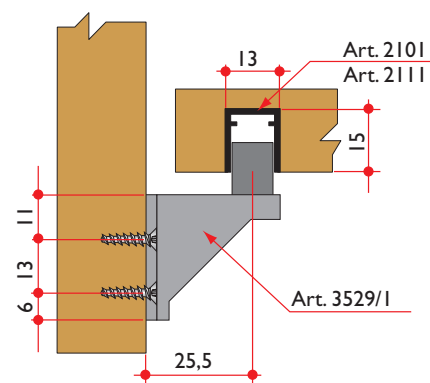
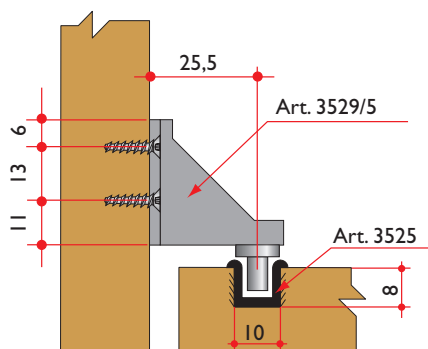
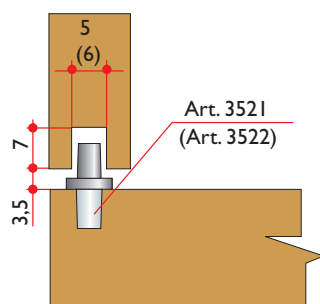
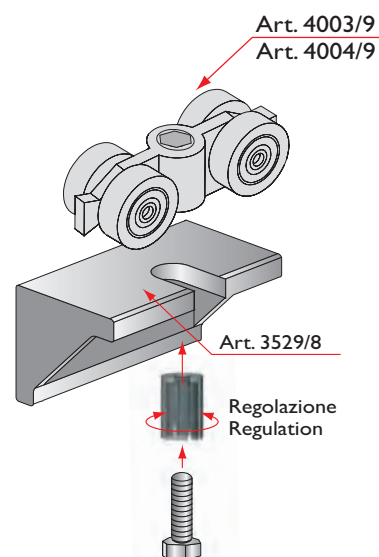


MADE IN ITALY
Villes 2000

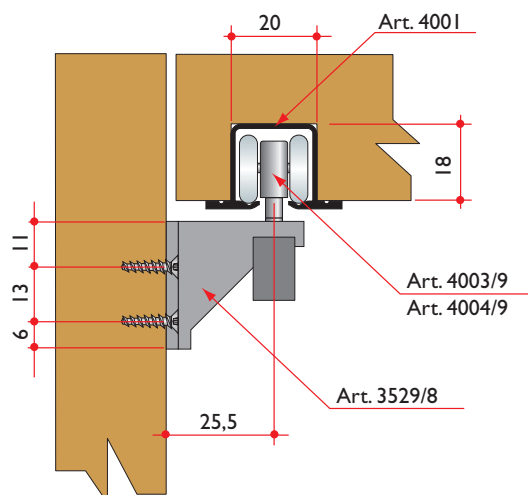
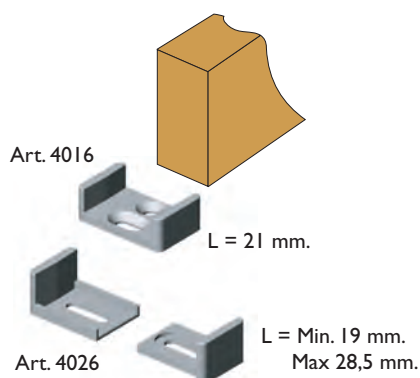




SISTEMA SCORREVOLE FRONTALE CON FISSAGGIO NON VISIBILE E
SENZA NECESSITÀ DI PREDISPOSIZIONE SUL MOBILE.
FRONTAL SLIDING SYSTEM WITH NOT VISIBLE FIXING
(PREDISPOSITION ON THE FURNITURE IS NOT NECESSARY).



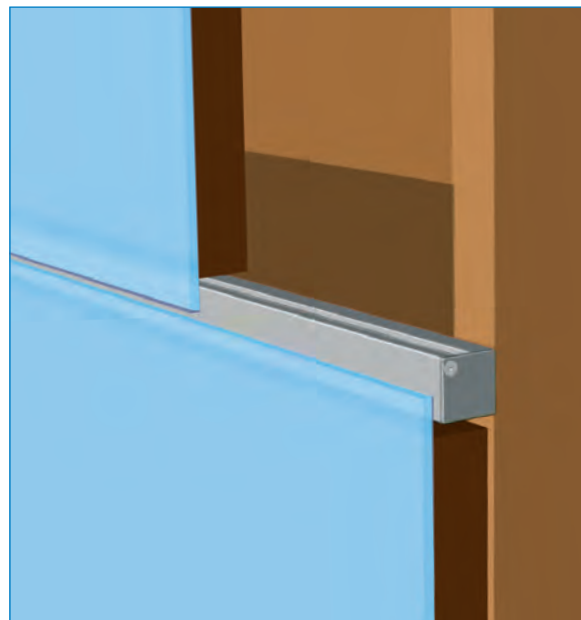
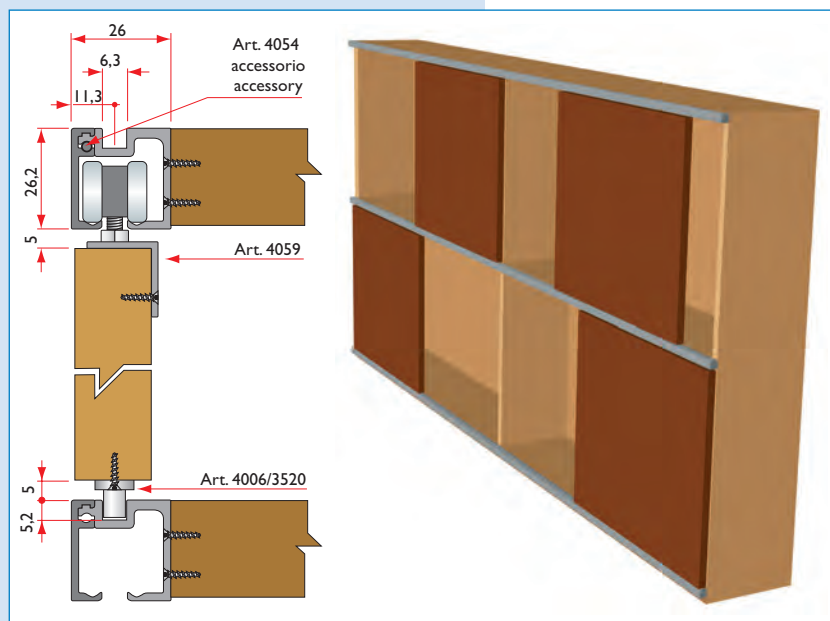
PORTATA
WEIGHT CAPACITY





Applicazione di ante scorrevoli in linea con il binario e con possibilità di contiguità delle stesse in senso verticale.

Sliding doors application in line with the rail and with a possible contiguity of the doors themselves in the vertical way.



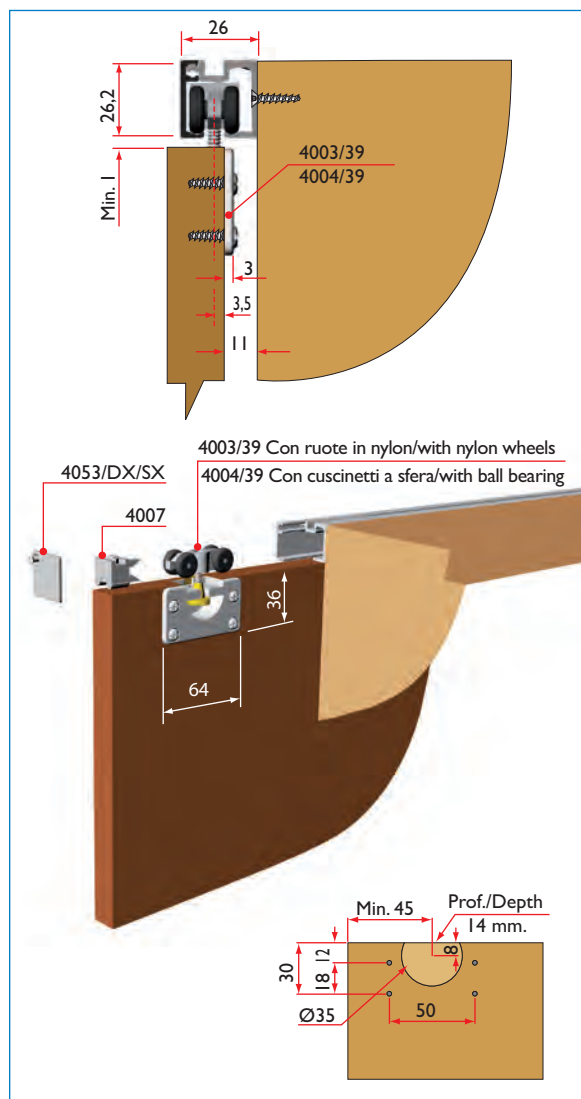
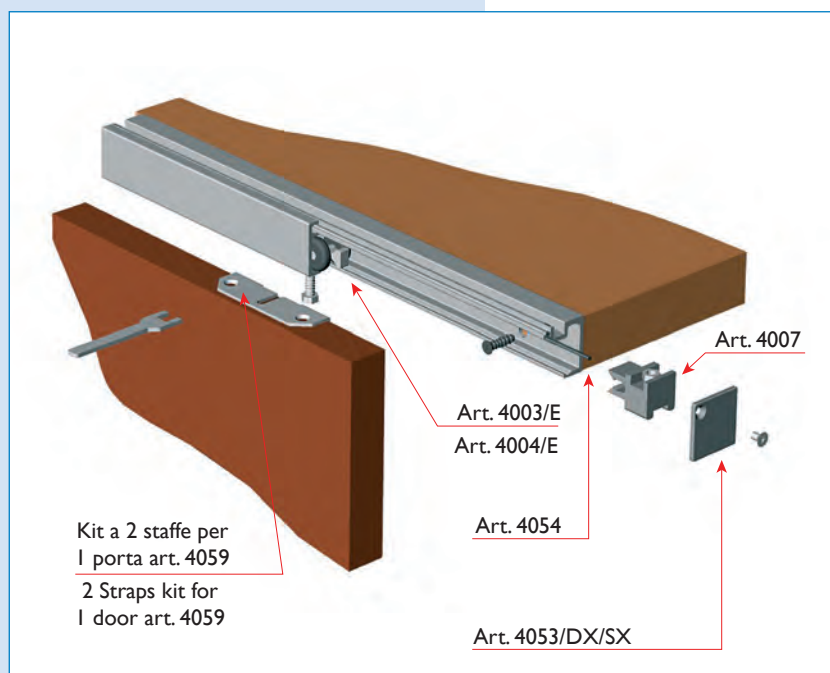
Le ante vengono sostenute da 2 carrelli art. 4003-4/E (inseriti nei binari superiori) e guidate da 2 guide art. 4006 nei binari inferiori.

Le 2 parti del binario verranno fissate dall'azione dei fermi di fine corsa art. 4007 e dalle viti dei tappi art. 4053/D/S.

Per ante molto larghe è possibile utilizzare l'accessorio art. 4054 (trafilato in ferro diametro 2,5 mm.) per il fissaggio su tutta la lunghezza.

The doors are supported by two carriages art. 4003-4/E into the upper rails and led by two guides art. 4006 into the lower rail.

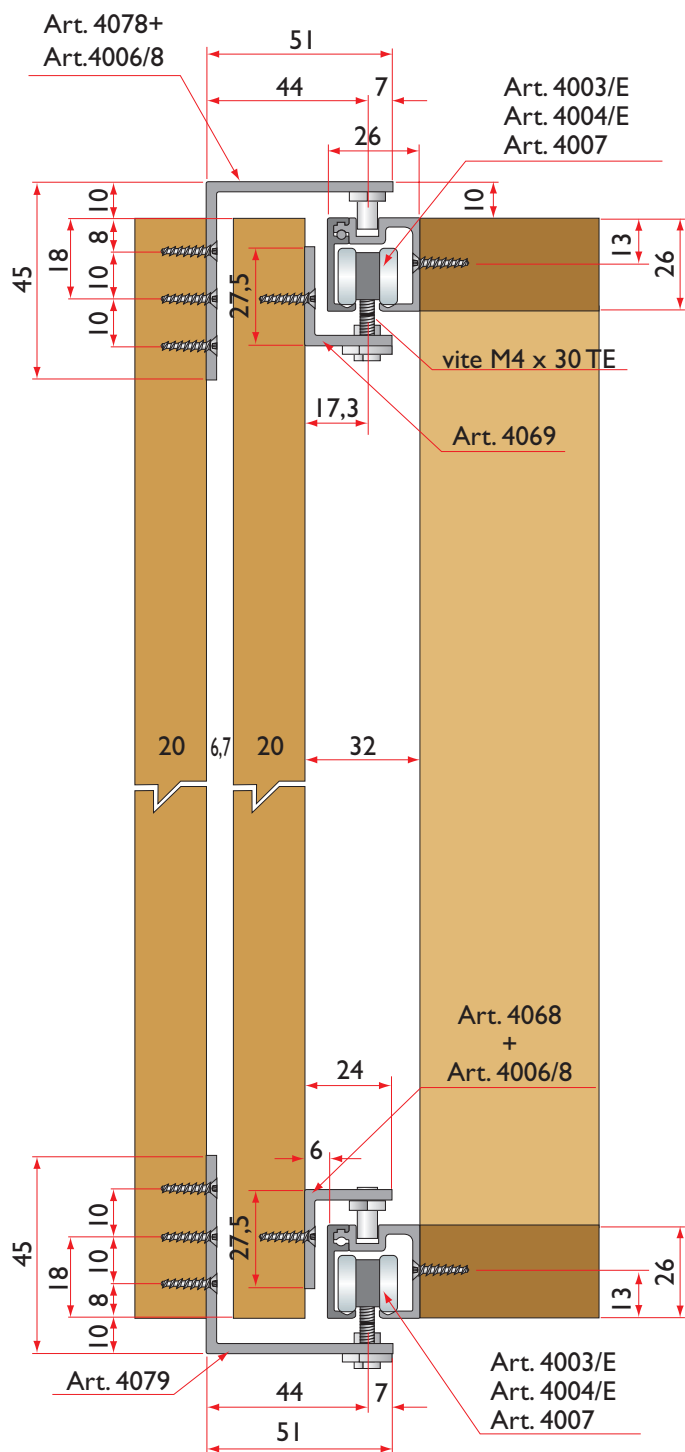
The two rail sides will be fixed by the end run stops art. 4007 and plugs screws art. 4053/D/S. For very wide doors is possible to use the accessory art. 4054 (iron drew rod with diam. 2,5 mm.) for the fixing on its total length.





Applicazione di ante scorrevoli di dimensioni uguali su 2 livelli sovrapposte ai binari e sostenute da staffe in acciaio.

Sliding doors application (with same dimensions) on two levels overlapped to the rails and supported by steel straps.



Le ante interne vengono sostenute dai carrelli art. 4003/E-4004/E, inseriti nei binari superiori e guidate da due guide art. 4006/8 nei binari inferiori.

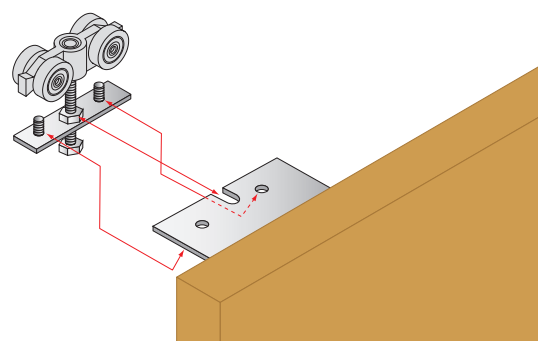
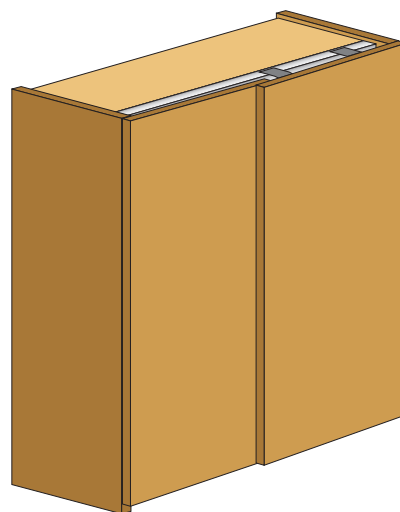
The internal doors are supported by carriages art. 4003/E-4004/E inserted into the upper rails and led by two guides art. 4006/8 into the lower rails.

Le ante esterne vengono sostenute dai carrelli art. 4003/E-4004/E inseriti nei binari inferiori e guidate da due guide art. 4006/8 nei binari superiori.

The external doors are supported by carriages art. 4003/E-4004/E inserted into the lower rails and led by two guides art. 4006/8 into the upper rails.

Schema di armadio con spalle sporgenti.

Wardrobe scheme with lateral sides sticking out.





Applicazione di ante scorrevoli su due livelli sovrapposte ai binari con anta esterna a forma di "C"

Sliding doors application on two levels overlapped to the rails with a "C"- shaped external door.

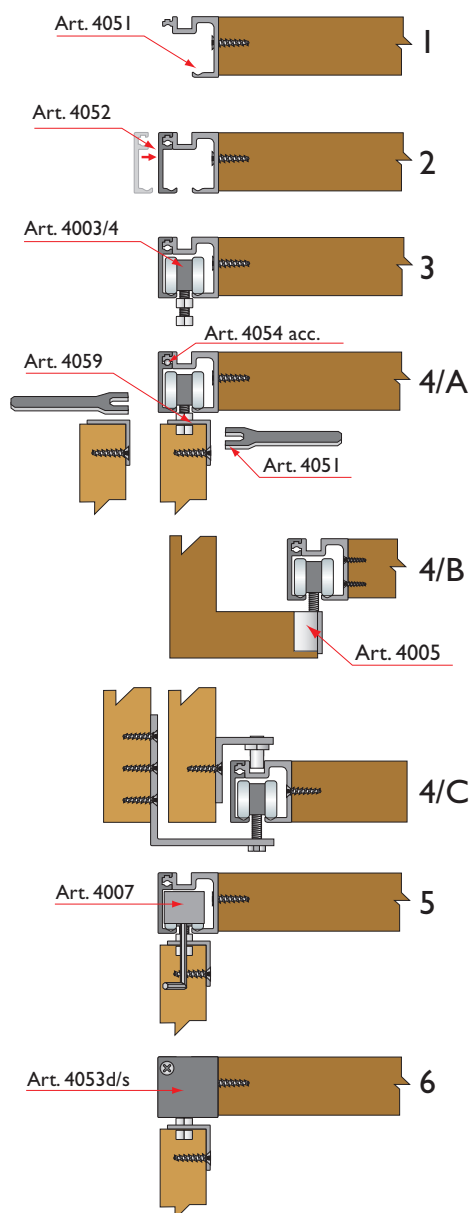
FASI DI MONTAGGIO / ASSEMBLING STEPS A+B+C

Fissare il binario art. 4051, agganciare la copertura art. 4052, inserire i carrelli e i fermi, montare le ante agganciando i carrelli art. 4003-4 nelle staffe.

Regolare e serrare le viti o i controdadi di bloccaggio e se necessario montare i tappi art. 4053.

Pls. fix the rail art. 4051, hook the covering art. 4052, insert the carriages and stops, assemble the doors by hooking the carriages art. 4003-4 into the straps.

Adjust and screw the screws or the blocking nuts and if necessary assemble the plugs art. 4053.



Le ante interne vengono sostenute dai carrelli art. 4003-4/E inseriti nei binari superiori e guidate da due guide art. 4006 nei binari inferiori.

The internal doors are supported by carriages art. 4003-4/E inserted into the upper rails and led by two guides art. 4006 into the lower rails.

Le ante esterne vengono sostenute dai carrelli art. 4003-4/E inseriti nei binari inferiori e guidate da due guide art. 4006 nei binari superiori.

The external doors are supported by carriages art. 4003-4/E inserted into the lower rails and led by two guides art. 4006 into the upper rails.

